

Năm học 2026

Phòng trẻ em sau giờ học(open square)



Bằng cách vận hành thống nhất “phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà” và “[Phòng trẻ em sau giờ học \(open square\)](#)”, nơi một phần của trường học được mở ra, để tất cả học sinh có thể chủ động tham gia các hoạt động sau giờ học. Chúng tôi sẽ cung cấp một nơi lưu lại sau giờ học một cách yên tâm và an toàn, đồng thời tạo ra một môi trường để phụ huynh có thể nuôi dạy trẻ dễ dàng. Sau khi đăng ký trước, học sinh tiểu học đang sống hoặc đang đi học trong thành phố đều có thể tự do tham gia Phòng trẻ em sau giờ học miễn phí (có phí bảo hiểm).

「phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà」 「Phòng trẻ em sau giờ học (open square) 」 Khác gì nhau ?

Phòng hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà và Phòng trẻ em sau giờ học (open square) có mục đích khác nhau .Vui lòng thảo luận với con em tại nhà và lựa chọn theo mục đích thích hợp

	Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà	Phòng trẻ em sau giờ học(open square)
Nội dung dự án	Nơi cung cấp không gian vui chơi và sinh hoạt thích hợp cho trẻ em cần chăm sóc do công việc của người giám hộ.	Những trẻ có nguyện vọng tham gia sẽ có một không gian có thể chủ động tham gia các hoạt động sau giờ học , vào các ngày thứ Bảy và các kỳ nghỉ theo ba mùa . (Nó khác với không gian sinh hoạt như phòng hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà hay doanh nghiệp được mở với mục đích trông giữ trẻ)
Ngày mở cửa	Ngày thường,kỳ nghỉ theo ba mùa ※Cũng có trường hợp mở cửa ngoại lệ vào Thứ bảy	Ngày thường,thứ bảy,kỳ nghỉ theo ba mùa. Ngày chủ nhật , ngày lễ , ngày nghỉ bù của trường , ngày kỷ niệm thành lập , ngày nghỉ hành chính của trường và dịp cuối năm – đầu năm sẽ không mở cửa
Giờ mở cửa	① Ngày thường...13 giờ 15 phút~19 giờ ② Kỳ nghỉ theo ba mùa...8 giờ~19 giờ (Về ①② ở trên、 18 giờ~19 giờ là giữ trẻ thêm ngoài giờ) ③ Mở cửa ngoại lệ thứ bảy...8 giờ~18 giờ	① Ngày thường...Sau khi hết giờ học~17 giờ ② Thứ 7...9 giờ~17 giờ ③ Kỳ nghỉ theo ba mùa...9 giờ~17 giờ (Vào mùa đông từ tháng 10~tháng 3 thì đến 16 giờ 30 phút)
Phí sử dụng	Mất phí (Phí trông giữ trẻ: mỗi trẻ là 7200 yên cho mỗi tháng、 Phí trông giữ thêm ngoài giờ : mỗi trẻ là 1000 yên cho mỗi tháng) Về phí trông giữ trẻ có chế độ miễn giảm.	Miễn phí ※Có một khoản phí 1.000 yên tại thời điểm đăng ký (Số tiền này sẽ được sử dụng để trang trải một phần phí bảo hiểm tai nạn, chi phí vận chuyển và đồ chơi cho trẻ em sử dụng)
Cung cấp đồ ăn vật	Có Phí bữa ăn thêm : Mỗi trẻ 2000 yên mỗi tháng	Không
Việc quản lý thời gian	Có	Không (Lúc ở nhà hãy thảo luận với con bạn và đưa ra quy định về cách dành thời gian ở Quảng trường mở sau giờ học, giờ nào nên trở về nhà và đi về nhà như thế nào cho an toàn,đây cũng là trách nhiệm của các gia đình.)
Nhân viên vận hành	Vận hành tích hợp cả 2 dự án “phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà” và “Phòng trẻ em sau giờ học”	
Nơi hoạt động	Chúng tôi thực hiện chăm sóc trẻ tại các phòng chuyên dụng , phòng thể thao hoặc các phòng học trống để làm địa điểm hoạt động . Khi có thể thì thư viện , sân trường hay phòng thể thao cũng sẽ được sử dụng	Chúng tôi sử dụng các phòng học trống và phòng chuyên biệt làm địa điểm hoạt động . Khi điều kiện cho phép thì thư viện , sân trường , phòng thể thao cũng sẽ được sử dụng . Ngoài ra tùy theo số lượng trẻ em tham gia các hoạt động có thể được tiến hành tại Câu lạc bộ thiếu nhi (không chỉ sử dụng các phòng học trống mà còn tận dụng các phòng học hiện có theo khung giờ phù hợp .

Điểm ①

Sự khác biệt giữ “ giữ trẻ”và “ Nơi hoạt động chủ động ”

"Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà" là nơi trông giữ cung cấp nơi vui chơi và sinh hoạt thích hợp cho những trẻ cần được chăm sóc.

“Phòng trẻ em sau giờ học(open square)” là một nơi tự nguyện, nơi người lớn theo dõi, nói chuyện và giám sát các hoạt động chủ động của trẻ tham gia.

Điểm ②

Vận hành tích hợp

Với việc hợp nhất quản lý "Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà" và "Quảng trường mở sau giờ học", nơi tiếp nhận sẽ được thống nhất, giúp nắm bắt rõ nơi sinh hoạt của trẻ em và hỗ trợ chu đáo hơn cho các em tham gia. Các trẻ em tham gia ở cả hai chương trình cũng có thể chơi cùng với nhau trong thời gian mở cửa.

Thời gian biểu

	Ngày thường	Thứ 7	Ngày thường trong kỳ nghỉ theo ba mùa
8			
9			
10			
11			
12			
13	Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà	Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà	Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà
14	Phòng trẻ em sau giờ học(open square)	Quảng trường Ikilki Hiroba dành cho trẻ em Hirakata	Phòng trẻ em sau giờ học(open square)
15		【Trải nghiệm các hoạt động】	
16			
17	Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà	Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà	Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà
18	※Đóng cửa lúc 16:30 vào mùa đông.	Chỉ những ngày mở cửa	※Đóng cửa lúc 16:30 vào mùa đông.
19			

※ “Quảng trường Ikilki Hiroba dành cho trẻ em Hirakata”... Nơi diễn ra các hoạt động trải nghiệm các chương trình mà tận dụng tối đa các đặc điểm và sự đa dạng của địa phương trong môi trường học được tổ chức bởi các đoàn thể địa phương cũng như các tổ chức phi lợi nhuận. Về ngày giờ tổ chức cũng như đăng ký tham gia vui lòng liên hệ đến các đoàn thể.

Đăng ký Phòng trẻ em sau giờ học

	Trẻ có đăng ký vào năm học 2025	Trẻ lần đầu tiên đăng ký từ năm học 2026
Thời hạn đăng ký lần thứ 1※¹	Từ ngày 1 tháng 3 năm 2026 đến ngày 15 tháng 3 năm 2026	
Cách đăng ký / thanh toán	① < Đăng ký qua điện tử > Đăng ký qua điện tử rất tiện lợi Chỉ trả trực tuyến 1000 yên qua thẻ tín dụng hoặc PayPay cùng lúc với đăng ký tham gia (Trong trường hợp chỉ trả trực tuyến sao kê giao dịch sẽ là “ Chi trả trực tuyến thành phố Hirakata ”) ※ Khi thanh toán trực tuyến , cần tắt chế độ chặn cửa sổ pop-up trên trình duyệt . Về cách tắt chức năng này , vui lòng xem trên trang Web của thành phố . (Xem mục FAQ “ Trong thanh toán điện tử của biểu mẫu logo , màn hình không chuyển đổi)	
	Vào cuối tháng 2 năm 2026 , sẽ gửi thư hướng dẫn dành riêng cho những người muốn tiếp tục đăng ký Vui lòng xem hướng dẫn gửi sẽ được gửi qua đường bưu điện để biết chi tiết	Vui lòng đăng ký qua trang Web của thành phố Trang chủ thành phố Hirakata → Thông tin tổng hợp Nuôi dạy con – giáo dục → Nơi sinh hoạt cho trẻ em sau giờ học → { Năm học 2026 } Về phòng trẻ em sau giờ học URL : https://www.city.hirakata.osaka.jp/0000052740.html Để đăng ký bằng điện thoại thông minh , hãy quét mã QR ở góc trên bên phải
	② < Đăng ký trực tiếp bằng hồ sơ > Điền đầy đủ thông tin cần thiết vào [Đơn đăng ký Phòng trẻ em sau giờ học (open square) [năm học 2026] Vui lòng mang theo đơn đăng ký và 1000 yên tiền mặt đến nộp tại Phòng trẻ em sau giờ học ※ Mẫu đơn đăng ký có thể điền trực tiếp tại quầy tiếp nhận < Nơi nộp đơn > Không thể nộp đơn tại trường học hoặc các địa điểm tổ chức Phòng trẻ em sau giờ học (open square) Ủy Ban giáo dục thành phố Hirakata Phòng trẻ em sau giờ học { thời gian tiếp nhận } các ngày trong tuần 9:00~17:30 Địa chỉ : Hirakata-shi , kurumazuka 1-1-1 , tầng 4 , Tòa nhà Kirara Plaza ・ Hộp thư Bưu điện 573—1159	
Ngày bắt đầu sử dụng	Ngày 1 tháng 4 năm 2026	<Học sinh lớp 1 mới nhập học> Kể từ sau ngày bắt đầu ăn trưa tại trường (thường là khoảng tuần thứ 3 của tháng 4) <Học sinh lớp 2 đến lớp 6 mới nhập học> Ngày 1 tháng 4 năm 2026
Gửi giấy hướng dẫn sử dụng	Không gửi (Có thể tiếp tục sử dụng phần mềm CoDMON)	Có gửi (Chúng tôi sẽ gửi cho bạn thông tin về thanh toán trực tuyến và “Hệ thống kiểm soát vào/ra khỏi lớp (CoDMON)” trước khi bắt đầu sử dụng.)

※¹ Các đơn đăng ký nhận được sau thời gian đăng ký lần thứ 1 sẽ được tiếp nhận bất cứ lúc nào.

Trong trường hợp tiếp nhận hồ sơ bất cứ lúc nào , về cơ bản , nếu nộp đơn trước ngày 10 của mỗi tháng thì có thể bắt đầu sử dụng từ ngày đầu tiên của tháng kế tiếp

Ngoài ra , đối với việc sử dụng từ ngày đầu tiên của kỳ nghỉ hè , sẽ có thời hạn nộp riêng được ấn định vào cuối tháng 6

Chi tiết sẽ được thông báo trên tờ thông tin công cộng của thành phố Hirakata và trang Web của thành phố ngay sau khi được quyết định .

※² Trước khi sử dụng dịch vụ , vui lòng đăng ký ứng dụng Codmon và xem hướng dẫn sử dụng Phòng trẻ em sau giờ học (open square) năm học 2025 trên trang web thành phố Hirakata .

Những điều cần chú ý khi sử dụng Phòng trẻ em sau giờ học

Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà là nơi chăm sóc và trông giữ trẻ nên mục đích hoạt động khác với chương trình này. Phòng trẻ em sau giờ học là hoạt động mở một phần của trường học vào sau giờ học, ngày thứ Bảy và kỳ nghỉ theo ba mùa, nhằm tạo ra một không gian nơi mọi trẻ em đều có thể chủ động tham gia các hoạt động. Nhân viên sẽ thực hiện việc quan sát và hỗ trợ hoạt động chủ động của trẻ.

Thời gian và ngày hoạt động của Phòng trẻ em sau giờ học khác với Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà.

Thời gian và ngày hoạt động của Phòng trẻ em sau giờ học như sau.

Thời gian hoạt động từ sau khi kết thúc giờ học đến 17 giờ (Trong mùa đông từ tháng 10 đến tháng 3 là đến 16 giờ 30)

Ngày hoạt động : ngày thường, thứ bảy, kỳ nghỉ theo ba mùa (mùa hè, mùa đông, mùa xuân). Tuy nhiên, ngoại trừ những ngày sau.

< Những ngày không thực hiện Phòng trẻ em sau giờ học >

Chủ nhật – ngày lễ, Kỳ nghỉ cuối năm đầu năm, ngày trường đóng cửa (tham khảo : năm 2025 từ ngày 9 tháng 8 đến ngày 15 tháng 8), ngày nghỉ bù, ngày kỷ niệm thành lập trường.

Thời gian và ngày mở cửa của Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà sẽ được ghi trong (Hướng dẫn tuyển sinh vào Phòng Hội trẻ em khi phụ huynh vắng nhà năm 2026)

Về cách sinh hoạt tại Phòng trẻ em sau giờ học, vui lòng trao đổi kỹ trong gia đình để thống nhất.

Trong trường hợp trẻ không tuân theo hướng dẫn của nhân viên, hoặc có hành vi nguy hiểm như xâm phạm quyền của người khác, bạo lực hay gây phiền toái, có thể sẽ bị từ chối cho sử dụng dịch vụ từ những lần sau.

Việc đăng ký và tham gia vào chương trình này cần tôn trọng ý muốn của chính các trẻ em.

Chương trình này không nhằm mục đích cung cấp nơi trông giữ trẻ em.

Vui lòng trao đổi trước trong gia đình và chỉ đăng ký sau khi đã xác nhận rằng chính bản thân trẻ em mong muốn tham gia.

Phí sử dụng là miễn phí, nhưng khi đăng ký sẽ có khoản đóng góp là 1000 yên.

Số tiền này được dùng để chi trả một phần phí bảo hiểm tai nạn, phí gửi bưu điện và chi phí mua các đồ chơi mà trẻ sử dụng.

Vui lòng đăng ký hệ thống quản lý ra vào “ Kodomon ”.

Đây là hệ thống cho phép phụ huynh xác nhận thông báo trong trường hợp có thiên tai và thời gian trẻ ra vào phòng thông qua điện thoại thông minh.

Trước khi sử dụng, hãy chắc chắn rằng đã đăng ký và đăng nhập vào ứng dụng Kodomon.

Phòng trẻ em sau giờ học không quản lý thời gian của trẻ.

Thời gian về nhà cũng như sự an toàn khi đi và về, gia đình hãy trao đổi cẩn thận với trẻ và tự chịu trách nhiệm khi sử dụng dịch vụ.

※ Thời gian ra vào có thể được xác nhận thông qua hệ thống Kodomon.

Trong trường hợp trẻ bị thương, sẽ thực hiện sơ cứu đơn giản, nhưng tùy vào tình trạng vết thương, chúng tôi có thể liên hệ với phụ huynh để nhờ đón hoặc đưa trẻ đến bệnh viện. Vui lòng đảm bảo đăng ký số liên lạc khẩn cấp để chúng tôi có thể liên hệ khi cần.

Khi mang theo cơm hộp thì phải đảm bảo vệ sinh (giữ đá lạnh), bảo quản cơm hộp, cũng như lưu ý về dị ứng thực phẩm là trách nhiệm của phụ huynh. (không có bữa ăn thêm)

Phòng trẻ em sau giờ học không thuộc quyền quản lý của trường.

Mọi thắc mắc xin vui lòng không liên hệ trực tiếp với nhà trường.

■ Liên hệ Ban trẻ em sau giờ học Hội đồng giáo dục thành phố Hirakata
(Tầng 4 Kirara Plaza Kagayaki)

☎ 050-7105-8201 FAX 072-867-8131